

# **ATTENTION!! Changes regarding Immunizations!**

*Dear Bruce-Guadalupe/Acosta School families/Guardians:*

The 2023-34 school year brings with it changes to **required immunizations** for attendance in school. Below are the *new requirements* for school attendance. ***Students entering into Kindergarten and 7th will need some updates.*** If your child is not up to date on their immunizations, please contact your medical provider for an appointment as soon as possible. Online records could be available on the Wisconsin Immunization Registry [www.dhfswir.org](http://www.dhfswir.org)

## **WISCONSIN STUDENT IMMUNIZATION LAW REQUIREMENTS**

<b>Grade</b>	<b>Number of Doses</b>				
K through 6th	4 DTP/DTaP/DT/Td	4 Polio	3 Hep B	2 MMR	2 Var
<b>7th</b>	<b>The above doses, PLUS: 1 Tdap and 1 MenACWY</b>				

**Tdap** (Tetanus-Diphtheria-Pertussis) vaccine can help prevent three very serious bacterial infections.

**MenACWY** (Meningococcal disease) helps prevent against 4 different strains of bacteria that can cause very serious infections in the blood, brain, and spinal cord.

**Why:** These changes will bring Wisconsin students up to the nationwide recommendations and in-line with our neighboring states school requirements. Wisconsin's immunization program requires written documentation of immunizations, or a completed waiver given to school, by the 30th day of school to prevent your child from being excluded from school. New for the school year as well: Any exceptions to the varicella (chickenpox) vaccine requirement will require medical documentation of illness.

**CoVid vaccinations** are not required for school attendance at this time. But for accurate medical records at school, we would greatly appreciate being given notice of students who have received their CoVid vaccinations.

Please forward all vaccination information to the Student Health Room [healthnurse@bgcsedu.org](mailto:healthnurse@bgcsedu.org) at your earliest convenience. If you have any questions or concerns, please contact Nurse Pam @ 414-649-2825.

# **¡¡ATENCIÓN!! ¡Cambios con respecto a las vacunas!**

Estimadas familias/tutores de la Escuela Bruce-Guadalupe/Acosta:

El año escolar 2023-34 trae consigo cambios en las vacunas requeridas para asistir a la escuela. A continuación se encuentran los nuevos requisitos para la asistencia a la escuela. Los estudiantes que ingresan al jardín de infantes y al 7.<sup>º</sup> y 8.<sup>º</sup> grado necesitarán algunas actualizaciones. Si su hijo no está al día con sus vacunas, comuníquese con su proveedor médico para programar una cita lo antes posible. Los registros en línea podrían estar disponibles en el Registro de Vacunación de Wisconsin. [www.dhfsbir.org](http://www.dhfsbir.org)

## **REQUISITOS DE LA LEY DE VACUNAS PARA ESTUDIANTES DE WISCONSIN**

<b>Grado</b>	<b>Numero de Dosis</b>				
K a 6to grado	4 DTP/DTaP/DT/Td	4 Polio	3 Hep B	2 MMR	2 Var
Séptimo grado	Las dosis anteriores		1 Tdap and 1MenACWY		

**La vacuna Tdap** (tétanos, difteria y tos ferina) puede ayudar a prevenir tres infecciones bacterianas muy graves.

**MenACWY** (enfermedad meningocócica) ayuda a prevenir 4 cepas diferentes de bacterias que pueden causar infecciones muy graves en la sangre, el cerebro y la médula espinal.

**¿Por qué?:** Estos cambios traerán a los estudiantes de Wisconsin a la altura de las recomendaciones a nivel nacional y en línea con los requisitos escolares de los estados vecinos. El programa de vacunación de Wisconsin requiere documentación escrita de las vacunas, o una exención completa entregada a la escuela, antes del día 30 de clases para evitar que su hijo sea excluido de la escuela. Nuevo para el año escolar también: cualquier excepción al requisito de la vacuna contra la varicela requerirá documentación médica de la enfermedad.

Las vacunas CoVid no son necesarias para asistir a la escuela en este momento. Pero para obtener registros médicos precisos en la escuela, agradeceríamos mucho recibir un aviso de los estudiantes que recibieron sus vacunas CoVid.

Envíe toda la información sobre vacunas a Student Health Room [healthnurse@bgcsedu.org](mailto:healthnurse@bgcsedu.org) lo antes posible. Si tiene alguna pregunta o inquietud, comuníquese con la enfermera Pam al 414-649-2825.